



Tlf: 75 18 16 66  
esbjerg@bdo.dk  
[www.bdo.dk](http://www.bdo.dk)

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab  
Dokken 8  
DK-6700 Esbjerg  
CVR-nr. 20 22 26 70

## **DANSK BALKAN MISSION**

### **ÅRSREGNSKAB**

**2023**

**INDHOLDSFORTEGNELSE**

|                                                 | <b>Side</b> |
|-------------------------------------------------|-------------|
| Oplysninger om foreningen.....                  | 2           |
| <b>Erklæringer</b>                              |             |
| Ledespåtegning.....                             | 3           |
| <b>Ledelsesberetning</b>                        |             |
| Ledelsesberetning.....                          | 4           |
| <b>Årsregnskab 1. januar - 31. december</b>     |             |
| Resultatopgørelse 1. januar - 31. december..... | 5-6         |
| <b>Balance 31. december</b>                     |             |
| Aktiver.....                                    | 7           |
| Passiver.....                                   | 8           |
| Noter.....                                      | 9           |
| Anvendt regnskabspraksis.....                   | 10          |

**SELSKABSOPLYSNINGER****Foreningen**

Dansk Balkan Mission  
Brændstrup Røddingvej 5A  
6630 Rødding

CVR-nr.: 17 01 21 77  
Stiftet: 12. februar 1992  
Regnskabsår: 1. januar - 31. december

**Revision**

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab  
Dokken 8  
DK-6700 Esbjerg

## LEDELSESPÅTEGNING

Bestyrelsen har dags dato behandlet og godkendt årsregnskabet for 1. januar - 31. december 2023 for Dansk Balkan Mission. Årsregnskabet aflægges i overensstemmelse med vedtægternes bestemmelser og god regnskabsskik.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2023 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2023.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Foreningens årsregnskab godkendes.

Rødning, den 12. april 2024

Bestyrelse

\_\_\_\_\_  
Jens S.R. Rasmussen

\_\_\_\_\_  
Niels Peder Nielsen

\_\_\_\_\_  
Jens Aage Nielsen

\_\_\_\_\_  
Krista Schmidt

\_\_\_\_\_  
Gerda Skov

**ERKLÆRING OM UDVIDET GENNEMGANG AF ÅRSREGNSKABET****Konklusion**

Vi har udført udvidet gennemgang af årsregnskabet for Dansk Balkan Mission for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2023, der omfatter resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af institutionens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2023 samt af resultatet af institutionens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2023 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

**Grundlag for konklusion**

Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR - danske revisorers standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i afsnittet "Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet". Vi er uafhængige af institutionen i overensstemmelse med International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisorers etiske adfærd (IESBA Code) og de yderligere etiske krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse krav og IESBA Code. Det er vores opfattelse, at det opnåede bevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

**Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR - danske revisorers standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i afsnittet "Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet". Vi er uafhængige af institutionen i overensstemmelse med International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisorers etiske adfærd (IESBA Code) og de yderligere etiske krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse krav og IESBA Code. Det er vores opfattelse, at det opnåede bevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

**Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet**

Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR - danske revisorers standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i afsnittet "Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet". Vi er uafhængige af institutionen i overensstemmelse med International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisorers etiske adfærd (IESBA Code) og de yderligere etiske krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse krav og IESBA Code. Det er vores opfattelse, at det opnåede bevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Esbjerg, den 12. april 2024

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab  
CVR-nr. 20 22 26 70

Peder Rene Pedersen  
Statsautoriseret revisor

**RESULTATOPGØRELSE 1. JANUAR - 31. DECEMBER**

|                                        | Note | 2023<br>kr.       | 2022<br>kr.       |
|----------------------------------------|------|-------------------|-------------------|
| Gaveindtægter.....                     | 1    | 920.749           | 1.254.838         |
| Medlemsbidrag 2024.....                |      | 17.950            | 17.500            |
| Kulturministeriet og Fonde.....        |      | 79.419            | 71.475            |
| Andre indtægter, tøjsalg mv.....       |      | 151.648           | 111.510           |
| Renteindtægter.....                    |      | 4.122             | 1.591             |
| <b>ANDRE BIDRAG I ALT.....</b>         |      | <b>1.173.888</b>  | <b>1.456.914</b>  |
| <b>UDGFIFTER I DK</b>                  |      |                   |                   |
| Kontorudgifter.....                    |      | -8.088            | -7.294            |
| EDB, software mv.....                  |      | -1.549            | -1.384            |
| Tryksager mv.....                      |      | -4.615            | -1.609            |
| Porto og gebyrer.....                  |      | -6.804            | -28.339           |
| Annoncer.....                          |      | -3.090            | -3.167            |
| DBM-Nyt.....                           |      | -51.447           | -33.074           |
| Rejseudgifter i DK.....                |      | -9.397            | -6.316            |
| Rejseforsikringer.....                 |      | -3.489            | -3.414            |
| Forsikringer.....                      |      | -79.039           | -71.756           |
| Leje af kontor & lager.....            |      | -44.000           | -60.913           |
| Revision.....                          |      | -22.400           | -21.423           |
| Bogprojekt.....                        |      | -16.628           | -111.035          |
| Kontingenter.....                      |      | -28.447           | -18.667           |
| Besøg af udenlandske medarbejdere..... |      | -4.738            | -3.640            |
| Udg. ved indsamlinger.....             |      | -4.321            | 0                 |
| Andre udgifter.....                    |      | -3.822            | -5.974            |
| Renterudgifter.....                    |      | 0                 | -2.317            |
| Kursregulering.....                    |      | -3.002            | -2.280            |
| <b>UDGFIFTER DK I ALT.....</b>         |      | <b>-294.874</b>   | <b>-382.602</b>   |
| <b>UDGFIFTER I UDLANDET</b>            |      |                   |                   |
| Betania-kirken, Pucioasa.....          |      | -104.624          | -203.895          |
| Administration & kørsel.....           |      | -153.881          | -141.667          |
| Vedligehold multihuse.....             |      | -37.484           | -39.130           |
| Arbejdet i landsbyerne.....            |      | -33.173           | -21.128           |
| Julepakker.....                        |      | -66.843           | -83.550           |
| Byggeprojekter, hytter i Varfuri.....  |      | -183.426          | -30.567           |
| Hospitaler.....                        |      | -22.350           | -306.674          |
| Minibus.....                           |      | 0                 | -125.928          |
| Følge-op rejser.....                   |      | -26.043           | -17.639           |
| Nødhjælp til Ukraine.....              |      | -210.937          | -423.886          |
| Radioprogr. i Albanien.....            |      | -46.375           | -47.515           |
| Kirke i Georgien.....                  |      | -26.075           | -25.330           |
| Børn i Cluj-Napoca.....                |      | -9.685            | 0                 |
| <b>UDGFIFTER I UDLANDET.....</b>       |      | <b>-920.898</b>   | <b>-1.466.909</b> |
| <b>UDGFIFTER.....</b>                  |      | <b>-1.215.772</b> | <b>-1.849.511</b> |
| <b>ÅRETS RESULTAT.....</b>             |      | <b>-41.884</b>    | <b>-392.597</b>   |

## RESULTATOPGØRELSE 1. JANUAR - 31. DECEMBER (fortsat)

|                                        | 2023<br>kr. | 2022<br>kr. |
|----------------------------------------|-------------|-------------|
| <b>FORSLAG TIL RESULTATDISPONERING</b> |             |             |
| Årets resultat.....                    | -41.884     | -392.597    |
| Disponeret.....                        | -41.884     | -392.597    |

# BALANCE 31. DECEMBER

| AKTIVER                        | Note | 2023<br>kr.      | 2022<br>kr.      |
|--------------------------------|------|------------------|------------------|
| Debitorer.....                 |      | 69.001           | 38.216           |
| Nordea, kt. 200 260.....       |      | 574.089          | 731.226          |
| Nordea, kt. 107 742.....       |      | 234.794          | 199.992          |
| Nordea, kt. 982 598.....       |      | 43.119           | 55.011           |
| Danske Bank, kt. 836 6632..... |      | 84.948           | 35.862           |
| Kassebeholdning.....           |      | 13.986           | 11.686           |
| Valuta.....                    |      | 75               | 75               |
| <b>AKTIVER.....</b>            |      | <b>1.020.012</b> | <b>1.072.068</b> |



## BALANCE 31. DECEMBER

| PASSIVER                       | Note | 2023<br>kr.      | 2022<br>kr.      |
|--------------------------------|------|------------------|------------------|
| Egenkapital primo.....         |      | 1.013.612        | 1.406.209        |
| Overført resultat.....         |      | -41.884          | -392.597         |
| <b>EGENKAPITAL.....</b>        |      | <b>971.728</b>   | <b>1.013.612</b> |
| Varekreditor.....              |      | 43.797           | 56.570           |
| Forudbetalt medlemsbidrag..... |      | 550              | 500              |
| Skyldig moms.....              |      | 3.937            | 1.386            |
| <b>GÆLDSFORPLIGTELSE.....</b>  |      | <b>48.284</b>    | <b>58.456</b>    |
| <b>PASSIVER.....</b>           |      | <b>1.020.012</b> | <b>1.072.068</b> |

**NOTER****Note****1. Gaver****1**

Liste over gavedivere med angivelse af beløb er offentligt tilgængelig på adressen:

Dansk Balkan Mission  
Brændstup Røddingvej 5 A  
6630 Rødding

## ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS

Årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med bestemmelserne foreningens vedtægter.

Årsregnskabet er udarbejdet efter samme regnskabs- og vurderingsprincipper som sidste år.

De væsentligste anvendte regnskabs- og vurderingsmetoder er:

### **Indtægter**

Indtægter ved salg af handelsvarer indregnes i resultatopgørelsen, når levering og risikoovergang til køber har fundet sted. Indtægter fra gaver indregnes, når gaven fysisk er indgået på bankkontoen. Indtægter fra tipsmidler indregnes i det regnskabsår det vedrører, dog foretages der periodisering af tilskud, såfremt midlerne ikke er anvendt fuldt ud til tilskudsberettigede formål i indeværende regnskabsår. Indtægterne indregnes eksklusive moms, afgifter og rabatter i forbindelse med salget.

### **Udgifter**

Udgifter omfatter omkostninger til distribution, salg, administration, tab på debitorer, projekter i Rumænien mv.

### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

### **Andre finansielle forpligtelser**

Andre finansielle forpligtelser måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi.